

SECURITIES ACT

LOI SUR LES VALEURS MOBILIÈRES

**PROMULGATION OF RULES
REGULATIONS
R-060-2008**

**RÈGLEMENT CONCERNANT
L'ADOPTION DE RÈGLES
R-060-2008**

INCLUDING AMENDMENTS MADE BY

MODIFIÉ PAR

This consolidation is not an official statement of the law. It is an office consolidation prepared by Legislation Division, Department of Justice, for convenience of reference only. The authoritative text of regulations can be ascertained from the *Revised Regulations of the Northwest Territories, 1990* and the monthly publication of Part II of the *Northwest Territories Gazette*.

This consolidation and other G.N.W.T. legislation can be accessed on-line at

<http://www.justice.gov.nt.ca/Legislation/SearchLeg&Reg.htm>

La présente codification administrative ne constitue pas le texte officiel de la loi; elle n'est établie qu'à titre documentaire par les Affaires législatives du ministère de la Justice. Seuls les règlements contenus dans les *Règlements révisés des Territoires du Nord-Ouest (1990)* et dans les parutions mensuelles de la Partie II de la *Gazette des Territoires du Nord-Ouest* ont force de loi.

La présente codification administrative et les autres lois et règlements du G.T.N.-O. sont disponibles en direct à l'adresse suivante :

<http://www.justice.gov.nt.ca/Legislation/SearchLeg&Reg.htm>

SECURITIES ACT

**PROMULGATION OF RULES
REGULATIONS**

The Commissioner in Executive Council, under subsection 168(1) of the *Securities Act* and every enabling power, makes the *Promulgation of Rules Regulations*.

1. In these regulations, "rule" means a rule made by the Minister, on the recommendation of the Superintendent, under section 169 of the *Securities Act*.
2. The Superintendent shall ensure that each rule is
 - (a) the subject of a notice published in the *Northwest Territories Gazette*;
 - (b) published electronically; and
 - (c) made available for public inspection in the office of the Superintendent.
3. A rule comes into force
 - (a) on the commencement date stated in the rule; or
 - (b) if no commencement date is stated in the rule, 15 days after it is made by the Minister.

LOI SUR LES VALEURS MOBILIÈRES

**RÈGLEMENT CONCERNANT
L'ADOPTION DE RÈGLES**

Le commissaire en Conseil exécutif, en vertu du paragraphe 168(1) de la *Loi sur les valeurs mobilières* et de tout pouvoir habilitant, prend le *Règlement concernant l'adoption de règles*.

1. Dans le présent règlement, «règle» s'entend d'une règle adoptée par le ministre sur la recommandation du surintendant en vertu de l'article 169 de la *Loi sur les valeurs mobilières*.
2. Le surintendant veille à ce que chaque règle, à la fois :
 - a) fasse l'objet d'un avis publié dans la *Gazette des Territoires du Nord-Ouest*;
 - b) soit publiée électroniquement;
 - c) puisse être consultée par le public au bureau du surintendant.
3. La règle entre en vigueur, selon le cas :
 - a) à la date d'entrée en vigueur prévue dans cette règle;
 - b) 15 jours après son adoption par le ministre, lorsque cette règle ne prévoit pas de date d'entrée en vigueur.

Printed by
Territorial Printer, Northwest Territories
Yellowknife, N.W.T./2008©

Imprimé par
l'imprimeur territorial, Territoires du Nord-Ouest
Yellowknife (T. N.-O.)/2008©
